

Gila

NEWS-COURIER

RIVERS ARIZONA

Vol. II No. 95

Tuesday, August 10, 1943

SEGREGATION

Appeal Made For Orderly Conduct

It is natural that there will be differences of opinion in regard to transfers to Tule Lake, declared Hugo Wolter, head of community management, but the necessity of the move cannot be questioned since it has been ordered by Congress and the Senate of the United States.

"Indications have reached me in regard to personal feelings and threats of resistance as well as personal injury to people who are cooperating in the general Americanization program," stated Wolter.

"I do not believe that this represents more than a very, very small percentage of the otherwise intelligent and well-mannered members of the community. To this small group, (continued on page 3)

Interviews Pace Satisfactory PROMPTNESS STRESSED

Segregation board interviews have proceeded very satisfactorily, according to Hugo Wolter, community management head.

This week, the segregation boards are interviewing every individual to be segregated in the first group--those who repatriated before July 1, and those who answered No to question 2B and who the committees feel are still loyal to Japan or disloyal to United States.

If any question of unfairness of any board has arisen, an appeal should be made immediately to Wolter, and the call will be heard a second time before another board.

"It is our hope that we can maintain an absolute fairness," Wolter said. "There is no desire to be critical, persuasive, or unfriendly. Although speed

LEAVE CLEARANCE TYPES CLARIFIED BY FREELAND

10-15 EDC CLEARANCES RECEIVED WEEKLY

Approximately 10 to 15 Eastern Defense Command clearances for residents employment along the Eastern seaboard are being received weekly, said Henry Freeland, leave officer.

Freeland clarified three different types of leave

clearance as follows: (1) Clearance for indefinite leave for the purpose of residence or employment anywhere in the United States except prohibited areas. Every person remaining in the center after segregation will be eligible for this type of leave.

(2) Clearance for indefinite leave that permits residence or employment in the EDC.

(3) Clearance for indefinite leave to be eligible for employment in plants and facilities vital to the war program with the approval of the Provost Marshal General's office of the War Dept.

Only a few residents in the center have received the last of these. Leaves type (2) and (3) come in without too much consistency, said Freeland. Individuals who are interested in these types can apply for them through the leave office.

MONTHLY SUPPLY MAXIMUM SET

A forty-five days' supply of all staple foods has been set as a maximum inventory for all centers. Maintenance of supplies at this level will insure a fifteen days carry-over as a protection against delivery delays.

Quartermaster Depot relocation center representatives agreed that since deliveries are now being satisfactorily maintained, the change from the three months' level to the 45 days' level is much more practical.

The maintenance of 45-day maximum stocks of staples has many advantages. It will reduce congestion in warehouses, facilitate good warehousing practices and free warehouse space for other purposes. It will avoid possible spoilage. It will make possible more accurate requisitioning, since orders will be based on estimated requirements for a specific monthly period, thereby reducing the danger of accumulating surpluses.

is desirable, fairness is more desirable.

Wolter appealed to those notified of welfare interviews to appear at the exact time of appointment. Since case workers have all official information, any question which arises should be asked at the time of the interview, he stated.

TOUR

WRA CO-OP HEADS HERE ON VISIT

Gerald Richardson, WRA national chief of community enterprises, and Otto Rossmen, auditor, arrived in Rivers, yesterday to check the financial status of the Gila Cooperative.

They are here on a routine inspection tour of all the centers. Tomorrow they will leave for Poston.

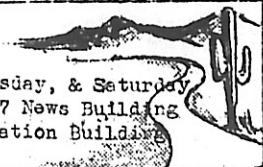
Digging into Rossmen's financial statement, it was found that Rivers stands third in the volume of business of all the relocation centers. Tule Lake is first.

Queried on the actions recently taken by the Arizona Corporation Commission, Richardson answered that he had no statement fit for publication.

TONITE '36-VIKING TILT OFF

NEWS-COURIER

PUBLISHED Every Tuesday, Thursday, & Saturday
Editorial Office-57 News Building
Canal News Office-Administration Building



editorials

HONORED FOR SERVICE

Saturday night 44 nurse's aides, which includes three dental aides, will be capped in an expressive ceremony.

The girls will not gain one whit by the capping professionally. They will not be rated because the Dittie hospital is not recognized by the American Medical Association. The hospital staff and the community are aware, that, in a sense, it will be a bylaw honor to the aides.

But those girls have completed six months of service at the hospital—many of them, more. They have been given a tough book-learning program. During the process they have borne the brunt of the "dirty" work—menial, commonplace, monotonous. And they have been an indispensable element in the care of the ill.

The ceremonies, the capping, will not mean what it should professionally, nevertheless, it will be more than show. It will be a gesture of appreciation from the hospital staff and the community for the service that was given.

ADULT EDUCATION

Segregation, because directly or indirectly, it affects every individual in the center, has wormed its way into our consciousness. We worry and find ourselves dwelling constantly on the subject.

Though segregation is impending, we need not let it occupy our minds to the exclusion of other matters which still retain their validity. Adult education is one of these. We are never too busy to revive old skills or develop new ones, nor too learned to explore the general field of knowledge.

Issei have been particularly affected by the recent cut in employment. They can make their leisure time valuable by attending the night schools. The same goes for many nisei who are without work. The night schools are not limited to teaching courses offered at present. With enough demand almost any other course, if teachers are available, will be given.

And we will find that attending these classes in the evenings, which would otherwise be devoted to worry, will serve as soothing anodyne for our restlessness.

MARGIE

A. OMURA



REPORT SOUTHERNERS RESOLVE AID

Clifford Nakadegawa, Christian student who attended the Southwide Young Baptist Conference at Ridgecrest, North Carolina, reports that he was very much impressed by the conference.

When a resolution regarding nisei was introduced, he states that the body rose in mass acclamation. The resolution follows:

"We, 1,200 students, assembled at the 18th Southwide Baptist Student Retreat at Ridgecrest, North Carolina, recommend the following:

"We recommend that all our Southern Baptist People cooperate with our government in its endeavor to relocate the loyal American students of Japanese ancestry born in this country.

"Such cooperation may entail the following:

"First, Secure acceptance for them in our colleges and universities and our local communities.

"Second, Provide work or scholarship funds for these nisei students.

"Third, Since many of the nisei are volunteers for full time Christian service, and since the doors in Japan may be closed to Caucasian missionaries for a long period following the war, we urge our Baptist colleges, universities, professional schools and seminaries to make special efforts to provide the necessary Christian education and training for these volunteers so that they can effectively preach the Gospel of Jesus to the people of Japan."

Nakadegawa will leave soon to enter college to prepare himself for Christian ministry. A relative late comer into the center (March, this year) he has devoted his time and efforts to the furtherance of the Christian Church and its activities. He was given a farewell meeting by the Canal YP Fellowship Sunday.

ATTENTION!!

All people who have applied for repatriation and are looking forward to move to Tule Lake should get in touch with the welfare department at 69-9 to discuss what the members of the family have chosen to do, Hugo Wolter said.

It is extremely important that the family discuss family plans before appearing for interviews.

EMPLOYMENT**LEAVE PROCEDURES CHANGED, ELIGIBILITY NEEDS GIVEN**

Many changes have been made in leave procedures, according to the latest report from Washington.

Among the more important changes made are those for seasonal work.

Eligibility requirements for seasonal work leave are the same as they are for indefinite leave.

Evacuees now out on seasonal work leave and

not eligible for indefinite leave are required to return as soon as their employment contract is performed regardless of whether their leaves have expired.

The WRA will not require a prospective employer to agree to provide transportation to and from the project as a condition to the recruitment of labor.

A relocation supervisor is authorized to revoke a seasonal work leave. If the relocation supervisor so recommends, an evacuee whose leave has been so revoked may not thereafter be granted a seasonal work or indefinite leave to go to a particular area until the application has been (continued on page 4)

Butte Music Department Presents Sasahara in Recital Tomorrow

Minnie Sasahara, formerly of Sanger, California, ex-pupil of Mrs. Agnes de Jahn, pianist and composer, a pupil of Leschetizsky, who produced such world famous pianists as Ignace Paderewski and Alexander Brailowsky, presents a piano recital tomorrow night at Chapel 39 from 8:30, under auspices of the Butte High School musical department.

While studying with Mrs. de Jahn, Minnie competed three years in the National Piano Playing Tournaments. At the age of 10, she won a place on the District Honor Roll, and the next year on the State Honor Roll, with excellent rating. When she was 13, she was awarded a special certificate of the National Honor Roll with superior rating, the highest honor awarded for the first time in the San Joaquin Valley competitions.

VACANCY IN HOSPITAL

With Shizuo Okamoto, Canal's registered pharmacist, relocating to Chicago yesterday, Dr. G. D. Carlyle Thompson, WRA head of health service, recently stated that arrangements are being made to send one or two pharmacists from Tule Lake to fill the vacancies.

McKeague Joins Staff

From Denver, Colorado, John G. McKeague came Friday to become the newly appointed fiscal accountant for the Finance Section.

He formerly worked in the NYA finance division there.

Prior to evacuation, she was studying with John Crown of Hollywood, the head of the piano department of the Southern California Conservatory of Music. Plans for a piano recital last June were interrupted by evacuation.

Minnie graduated from the Butte high school this year, receiving the Casa Grande American Legion Award, as the most outstanding girl student. To further her music studies, she is planning to enter college soon.

The public is cordially invited to attend.

DEHYDRATED FOOD PRODUCTION HIGH

The dehydration plant in Canal is expected to produce an estimated 1,000 tons of dehydrated foods for the fiscal year ending July, 1944, announced Kay Nobusada, plant manager. The plant is capable of turning out an average of four tons a day.

At present, the plant is busy turning out dehydrated onions daily. In about two weeks, work will begin on carrots and other root vegetables.

FARM WORKERS TO BE REDUCED SOON

A reduction of farm workers is being contemplated for the coming slack months, announced Dave Rogers, farm head.

The exact number to be terminated is not yet known, but a considerable cut will be made, said Rogers.

An approximate 800 persons are employed in the farm section.

CEREMONY FOR NURSES' AIDES

In recognition of their faithful and efficient work, 44 evacuee nurses' aides, including three dental aides, will receive certificates at a formal capping ceremony on Saturday, August 14, at the Rivers Community Hospital in Butte beginning 8:30 p.m.

Also at this ceremony, the nurses' aides, student nurses, and evacuee graduate nurses will receive appropriate textbooks as a gift from the residents of the community.

WELFARE OF COMMUNITY TO BE PROTECTED

(continued from page 1)

however, I wish to state that the general welfare of the community will be protected, that every device will be used to trace down threats of any kind under the laws of the state and the country.

"In my opinion," declared Wolter, "no step can be too drastic or too thorough in our attempt to protect the people who wish to be American citizens and to protect all people who wish to live the peaceful and tranquil life either here or at Tule Lake.

BITE 'EM NISEI

EXAMS SHOW SHELBY SOLDIERS HAVE GOOD TEETH CONDITIONS

Soldiers of the Japanese American combat unit are well equipped to put the bite on the Axis.

Routine examinations of incoming men have revealed an amazingly healthy condition of their teeth, according to Capt. Wayland F. Hogan, regimental dental surgeon. Almost every

volunteer examined showed the benefits of some knowledge of oral hygiene, and their dental repair work, without exception bespoke good workmanship and the latest technique, Capt. Hogan said.

Impressive comparisons were made by the regimental dental surgeon when he placed the records of approximately 3,800 men in each of three other regiments alongside those of the same number of Japanese Americans. In Infantry Regiment A, out of 3,800 men, 1,000 were found to be in need of one or more extractions and 2,000 men needed at least one filling; in Regiment B, 1,000 men needed extractions, and 1,800 men needed fillings; in Regiment C 1,024 men needed extractions and 1,000 men needed fillings. But among 3,800 Japanese Americans, only 190 men needed extractions and 350 men needed fillings.

Captain Hogan believes those factors are responsible for the healthy teeth of the Combat Team members: Correct oral hygiene education in the elementary schools; their diet during formative year; climatic conditions and efficient corrective measures.

Captain Hogan also believes that the discipline of the Japanese American in the dental chair and their ability to bear pain is unequalled as a class of patients.

JOB OFFERS

MODEL MAKER-South Milwaukee, Wisconsin. Opening for one model maker in a company manufacturing electrical connectors, making original experimental models. Ability to run machine tools and read drawings necessary. Wage-\$100 to \$300 per month depending upon ability and experience.

LABORERS-Grand Rapids, Michigan. Opening for six sturdy men to work as general labor in a foundry plant which manufactures brass and bronze ingots. 60¢ to 70¢ per hour. Room available at YMCA.

LABORATORY TECHNICIANS-Ann Arbor, Mich. Opening for 2 persons for laboratory work with University Health Service. Must have quantitative analysis, bacteriology and medical technician training. \$95 per month with meals for women, \$100 per month with meals for men.

ROENTGENOLOGIST-New York City. Opening for resident roentgenologist at St. Vincent's Hospital. Salary to be arranged on basis of applicant's experience. Residents usually earn \$100 per month and maintenance.

STENOGRAPHER-New York City. Immediate placement for girl, preferably Presbyterian, 20 to 25 years old, competent in shorthand and typing with some office experience. \$25 per week to start, advancement according to worker's ability.

DOMESTIC-Cincinnati, Ohio. Opening for middle age couple. Man to care for lawn and gardens and general work in and around home. Women to cook, wash, and do general housework. Salary of \$100 per month plus maintenance.

DOMESTIC-Cleveland, Heights, Ohio. One girl or woman to do general housework in a doctor's home. Family consists of 2 adults and a 13 year old daughter. Salary-\$12 to \$14 per week depending upon applicant's experience.

For further information concerning these and other job offers, consult employment offices.

Mess 48, 49 Take Awards

Two mess halls, 49 and 48, tied for first place for the mess awards for July. Mess 58 followed as 2nd, with 60-3rd, 23-4th, and 72 in 5th place.

Honorable mentions were given to messes 54, 29, and 30.

GR GIRLS

ELEVEN GO TO SUMMER CAMP

Eleven Rivers Girl Reserves, accompanied by Midori Morooka, Butte CAS assistant supervisor, left yesterday to go on a weeks camping trip to the YMCA summer camp near Prescott.

They first went to Phoenix to join the Caucasian GR Girls, and will go to the Prescott camp in one group. The camping sojourn is scheduled to last from August 9 to 16.

Some of the activities listed are swimming, hiking, outdoor cooking, group singing, dancing, handicraft, vesper services, and games.

LEAVE PROCEDURES CHANGED

(continued from page 3)

submitted to the director for approval.

A relocation supervisor may recommend to the director that an evacuee whose seasonal leave is revoked to sent to Leupp.

Short term, seasonal work, and indefinite leave will not be issued to paroled aliens and aliens released on bond pending deportation until the Immigration and Naturalization Service has been advised and has made arrangements for sponsors when necessary.

Although no change has been made on this subject, aliens are cautioned that they may not travel beyond their first destination without first obtaining travel permits from the U. S. Attorney. Some complaints have been made that aliens are not complying with this requirement.

Stork Visits

August 7-To Mrs. Kazuo Sakamoto of 33-5-B, a girl.

August 7-To Mrs. Hideo Nakata of 47-11-A, a girl.

COMING GOING

COMING DEPARTURES

Thursday, August 12

MICHIGAN, S. Lyon: Take-shi Yamada, Ben Tachi-hara, and Tsurumatsu Watanabe.

Eloomfield Hills: Jimmy and Yukiye Marlon Hatanaka.

Berrien Springs: Keisuke, Asa, and Mitsuo Matsumoto.

OHIO, Shaker Heights: Fumiko Takeshige.

Chegrin Falls: Chieko Itow.

Cincinnati: Tom Saichi Nambu and Bernice Asayo.

ILLINOIS, Chicago: Jack Urabe, Tatsuro Ide, Satoroshi Hata, and Florence Masaki.

MISSOURI, St. Louis: Goro Oishi.

IOWA, Des Moines: Kiko Tamaki, Katsuyoshi Matsumoto.

VISITORS August 6

COLORADO, Camp Hale: Pvt. N. Yoshimoto, 23-5-B.

ARKANSAS, Camp Chaffee: Tech. Corp. Shuizo Shimode, 26-8-B.

MINNESOTA, Shakopee: Woodley Hajime Kimura, 26-4-C.

ILLINOIS, Camp Grant: Lt. Peter Yamazaki, 32-5-A.

ARKANSAS, Camp Robinson: Pvt. Masato Yagami, 58-8-B.

TEXAS, Fort Bliss: PFC. S. Iijima, PFC. T. Oka, and Cpl. K. Akaji.

SOUTH DAKOTA, Ft. Meade: PFC. H. Iwai and PFC. Tamiki Mayoda, 59-7-C.

ARRIVALS

OHIO, Cleveland: Nobori Harry Miyako.

MISSOURI, St. Louis: William Takashige and May Tamako Hirose, 43-3-D.

NEW BOOKS ON LIBRARY SHELVES

Newest addition to the Canal library rental shelf is the 1943 edition of "Who's Who in The Major Leagues." Other books now available are "Origins of The American Revolution" by John C. Miller, "Post Haste" by Foley and Gentle, "General Drafting" by Fryklund and Kepler and "Jamaica Inn" by Daphne DuMaurier. Newspapers on the subscription list are "The Illinois State Journal and Registrar" and "The St. Louis Post-Dispatch."

SOCIAL SERVICE WORKER HERE

Mrs. Josephine Grace Wilson arrived Saturday to be in charge of Rivers' Medical Social Service.

Mrs. Wilson formerly was an eye specialist at the University of Kansas hospitals for a year, and previous to that, a medical social working specializing in eyes for a year at Barn's hospital of St. Louis and Allied Clinics and hospitals. She had 12 years of experience in social work.

CHECKS DELAYED

Public assistance checks ordinarily due August 10 will be about a week late, according to William Tuttle, welfare head. The delay is due to administrative difficulties caused by segregation.

PUPPET SHOW IS HIT OF CANAL SCHOOL CARNIVAL

For a few brief hours Friday night, the entire Canal elementary school campus was transformed into a gay carnival and exhibit showland. As hundreds of residents thronged the school grounds to enjoy this all-student affair, the remarkable progress of the youngsters was realized.

Of notable attention was the puppet show presented in the school library by Mrs. V. Marshall and Toshiko Imada's class. The phenomenal year's life

Serum For Dogs To Arrive Soon

Anti-rabies serum for dogs have been ordered and should be here soon, declared Fred J. Graves, internal security chief.

Until they have been inoculated, loose dogs are subject to be picked up and exterminated.

JC WELLES MOVES

Office of John C. Welles, CAS supervisor, is now located at room 19 in the Butte administration building.

The remainder of the staff will remain at their present headquarters, rec. hall 51.

canal Hobbyists Plan Handicraft Show

To prepare hobby enthusiasts, the Canal Women's Club and Senior Men's Club have announced their joint intention of sponsoring an exhibit September 4, 5 and 6 in mess 13.

A tentative list of displays are: artificial flowers, flower arrangement, crocheted, knitted and embroidered articles, children's dresses, and various handiwork in the general field from the Women's Club. From the Senior Men's Club there will be ironwood work, art work, 'fude' penmanship, and general hobby work.

Handiwork of any type is welcome to be registered for the exhibit with the sponsors at rec. 23 or rec. 24.

Classroom exhibits showing the activities of the students during the summer session proved interesting and worthwhile.

The Canal Adult Education office announced that the night classes are offered to those only 16 or over with just a few exceptional cases.

16 OR OVER ONLY

The Canal Adult Education office announced that the night classes are offered to those only 16 or over with just a few exceptional cases.

SEDBERRY RESIGNS

Resigning to enter the military department of the Red Cross for the welfare and entertainment of soldiers, Jesse Sedberry, instrumental director of Canal and Butte will leave Saturday, August 14, for Washington.

RN JOINS ARMY

Margaret Flanagan, registered nurse of Rivers Community Hospital, has been accepted for service in the Army Nurse Corp, and is leaving today for her home before she is inducted into the army.

Flanagan has served the community for almost five months.

Rally With 2 Away Gives 28 Win Over Pasadena 7-6 Firemen Face White Sox

Block 28 kept alive a jinx that of never losing to Pasadena by staging a 2 run ninth period rally which netted a 7-6 victory last Sunday night. 3 errors after Lefty Nishimura relieved losing hurler Dave Aisawa with two abrad blew White Sox's 6-5 lead.

It took Ken and son Kenso Zenimura to come across with the decisive markers in that final stanza.

Masato Kinoshita took his seventh triumph in 17 starts. He had three ties.

Kiyo Nagai, Ken Zenimura and Sam Yamasaki were credited with tallied batted in. Horse Inouye, Terumi Yamaguchi and Shig Kawai accounted for 2 hits apiece.

Firemen faces Pasadena tomorrow night and Block 28 versus Lompoc Thursday night.

Score by innings: R H E
Block 28...002030002-7 5 9
Pasadena...000310020-6 8 6

Batts: Kon Zenimura, Mas Kinoshita; Inouye, Aisawa (8 2/3), Nishimura (1/3).

STANDING

Team	W	L	Pct.
Pasadena	9	3	.750
Y.M.B.A.	10	4	.714
Firemen	8	3	.692
Lompoc	7	5	.576
Hinode's	7	7	.500
Block 28	5	6	.461
Block 30	2	12	.142
Giants	2	12	.142

FINAL 2CAC AYO LEAGUE

Team	GP	W	L	Pct.
Riders	8	7	1	.875
Cards	9	4	4	.500
Vikings	9	4	5	.444
Deltans	8	2	6	.250

Inter-Camp League Begins In Sept.

The winner of Major League's second half play will meet first half winning Y.M.B.A. in a three out of five championship play-off series on August 22, 24, 26, 28 and 29, discloses League Director Kon Zenimura.

If it happens that Guadalupe captures the second half crown also, they will be awarded the Major League Championship with the need of this series.

At present Y.M.B.A., Pasadena, and Firemen all appear to have a fairly even chance of taking the second half crown.

Up until the completion of the League play, inter-camp exhibition games will be arranged whenever there

Y.M.B.A Swamps Hinode's 11-2 Block 66 Meets Vikings

TED MORISHITA HURLS FIVE HITTER AS GUADALUPE STEPS WITHIN 16 POINTS OF PASADENA

Eight runs in the first and second frames took Hinode apart as Y.M.B.A. finished its regular schedule with a 11-2 romping last Saturday night. This win put Fred Tsuda's first half winners only a few percentage points behind Pasadena in second half title runnings.

Teddy Morishita touched for 6 scattered safeties, took his seventh win—his fourth straight—against one loss.

Massy Tomooka, 'Chango' Minamide, George Yamaguchi and Ben Tustumi, on from disbanded Giants, paced respective hitters. Minamide was credited with a four-baser within the field to left in the fifth.

Block 66 will meet 2CAC's Vikings in an inter-camp exhibition tussle tonight at Zenimura Field from 6:15.

The win and loss of Guadalupe and Pasadena tightened Major Circuit's already strained flag race. Y.M.B.A. having completed its schedule with 10 wins against four losses will have to sit tight and see what Pasadena and Firemen does.

Score by innings: R H E
Y.M.B.A.....260120000-11 12 2
Hinode...000010001-2 5 5
Batts: Minamide, K. Nishino, Morishita; Komura, Shinmoto (1), Kanagaki, (8).

REMAINING LEAGUE GAMES: Tomorrow, Firemen-Pasadena Thursday, Block 28 -Lompoc Aug. 15; Firemen-Block 28* Aug. 16, Lompoc-Pasadena* Aug. 18, Block 28-Firemen* *Replay of tie games.

Lompoc Bees Take Pair 6-5, 7 to 6

**BLOCK 33 DISBAN DS
'28 BEES TIE PACERS**
Lompoc Bees took a pair of International League tussles in downing '65 Poppers 6-5 and '30 Gaels 7-6 last Friday night and Sunday morning. '28 Bees tied '31 Pacers 2-2 last Friday night.

Block 33 disbanded and forfeited their game with Y.M.B.A. Bees. They will also forfeit the rest of their scheduled games.



DELTA'S TROUNCE CARDINALS 3-2

In final retaliation to a closing season, a favored Rough Riders ensemble mastered a slacking Viking aggregation 13-5, and to brush off another successful league as victors last Saturday evening.

True to form, Freezer Furuya slammed out a circuit clout to cinch the encounter for the Riders.

Also winding up the circuit and still retaining second spot with the Viks, an overconfident Cardinal combination bowed to a rising Deltan nine last evening with a 3-2 count.

Stopping decisively in the eighth frame, both teams potted pills over the wall with Frank Yamamura for the Cards and Tom Taniguchi for the Deltans. Matched one for one in the first frame, the Delts took the lead on Katsumi Doi's four-sacker driving in G.Nakano.

KING KLUBBERS WIN

King Klubbers downed Little Wolves 4-3 1 a s t Saturday night. The winners meet Don Babes tomorrow at Lot 50 from 6:45.

is no league game scheduled at Zenimura Field and a Canal team is available, it was said.

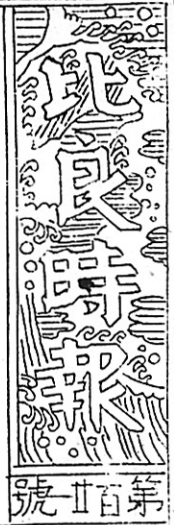
The projected Inter-camp League among teams from the Major and 2CAC Ayo Leagues is expected to open about two weeks after the Butte circuit is completed.

This would be around the very early part of September and would give ground managers of Zenimura Field time to put in parts of the proposed grass planting.

It is expected that a b o planted in parts.

OCHI'S END SEASON DOWNS '21, 11-10

Ochi's ended 2CAC's 300 League by downing Block Jacks 11-10 Sunday morning.



隔離審問會

社會部長ウォルター氏の發表に依れば、隔離委員の審問は、非常に順調に進行してある。本週同委員は、七月一日以前に歸國願を述べた者。

第一八條に「日本に忠誠である者米國に不忠なる者一人々々審問中である。」

第一審問で委員に不公平な処置があったら直にウォルター部長に訴へ、他の審問委員に依つて再審問を受ける様にせられた。

當司者の希望は能くまでも公正なる審問が行はれる事である。若し審問に不服であったり、又は審問方法に不満の点があれば遠慮なく申出されたい私は喜んで会见するとウォルター氏は語つた。

時間の節約上必ず指定の時間に出頭するのと、質問はなるべく審問の時にする様に務め準備せられたい。

歸國出願者でソリレ一キに行く様になつた

者は家族の者は如何に処置するかについて六十九區九の救済部に出現せられたい出頭に先立つて必ず一應家族の相談を纏めて來て欲しい。

外出手続変更
最近の華僑團體に依れば外出手続に季節外出手続に多くの変更があつた。

ソリレ一キ隔離問題に關して住民中に色々異つた意見のあるは當然であるが、隔離する事は既に米國議會を通過し其実施を命令せられた事であつて、可否の議論は問題外である」と社會部長ウォルター氏は語つた。

「季節外資資格は元通り永外資資格と同じである。」

「目下季節外資をして居る者は契約満期次第転住所に復帰せよ。パロール又は保狀金で許されて居る者は移民局に通知し保証人が無ければ外出は許さぬ。」

「一世が外資目的地より他に移る場合には必ず米國領事に通知すべし。」

「當センターに於て個人が感情的に或は感情的に、米化問題に協力せんとする者と脅迫する形跡のあることを耳にて遺憾に思つて居る。」

然し之れば、教養あり且つ禮儀正しい住民中の幾く一少致に過ぎぬ

「ソリレ一キ隔離問題に關して住民中に色々異つた意見のあるは當然であるが、隔離する事は既に米國議會を通過し其実施を命令せられた事であつて、可否の議論は問題外である」と社會部長ウォルター氏は語つた。

「此事を私は信するも一部の脅迫者に告げたい事、州又は國法を以つて脅迫者を探し出し、如何なる手段を取つても一般住民の安寧を保持する決心である。」

私の意見として米國市民としての生活に復帰せんとする者(外部出動者)當所に送附する者、ソリレ一キに行く者の區別なく脅迫より保護する爲如何なる手段を取つても遣り過ぎと言ふことはないだらうと思ふ」と。

「當センターに於て個人が感情的に或は感情的に、米化問題に協力せんとする者と脅迫する形跡のあることを耳にて遺憾に思つて居る。」

然し之れば、教養あり且つ禮儀正しい住民中の幾く一少致に過ぎぬ

「ソリレ一キ隔離問題に關して住民中に色々異つた意見のあるは當然であるが、隔離する事は既に米國議會を通過し其実施を命令せられた事であつて、可否の議論は問題外である」と社會部長ウォルター氏は語つた。

「テ夫人は桑港より赴任」

「C.C.S.部長ウエルズ氏の事務所は山の市行政館第十九号室である。」

「組合教育研究部」

ラルフカリー氏監督の下に北迫センターを会長とする比良消費組合教育部研究會は、着々とプロگرامを進めて並々二世を啓発組合を運営し協力することに最善の努力をして居る。

先日開催せられた山の市各班會議で班長の選挙の結果左の諸氏當選、四班 重安貞子、五班 津王、六班 栗原、七班 荒谷ジョージ、八班 河合トシ丸、未定

「新任行政官」

ランヤン氏は元アカンサスリットルロッホ會計官であつた。

「新任アリア護士」

書寫部、シールドル



「デトロイト市」

ホテル働きの夫婦と男一人入用夫婦月給百廿五弗、獨身、八十弗、何れも部屋附

「ウイスコンシン州」

ミルオーキー經驗あるラヂオ修繕者至急入用

「ミンガン州」

シヤクソン家庭仕事 夫婦若又は女二名、夫婦月百廿五弗、女過給十五弗、何れも室食附

「テネシー州」

ルンアウトマウンテン夫婦者家庭仕事、月給百四十弗、室及び食事附

看護婦助手と歯科助手に

證書授與とキヤンピング

職務に熱心と忠実を認
められた四十一名の看護
婦助手と三名の歯科
助手に來る十四日午後
八時半から山の市病院
に於て證書授與とキヤ
ンピング式が盛大且つ
賑やかに挙行される事
になった。

此の四十名の人達は過
去六ヶ月の間井上看護
婦並に名匠師監督の下
に看護の勤務と訓練を
受け來つたのである。
此の外日系看護婦學生
看護婦と看護婦助手の
人達に對し当館府一般
住民よりの贈り物とし
て專用の看護婦教科書
を贈與されることにな
つてゐる。

世原嬢

ピアノ獨奏会

既報の如く明晩、此半

山の市七月分の食堂成
績は左の通り
模範食堂
オ五十九食堂
オ二十九食堂
オ三十食堂
優勝食堂

一等 オ四十九食堂
二等 オ四十八食堂
三等 オ五十八食堂
四等 オ二十八食堂
五等 オ七十二食堂

入宮兵士の記念碑建立

当所より入營した兵士
の爲に兩館府に記念碑
を建て各兵士の氏名を
刻むことになった。
山の市は鈴鹿サイレンの
隣の広場が又四十五十六
食堂の側に建立する豫
定であるらしく川の町
は行政館の東側に建て
その前に鏡池を造ると

山口市食堂成績

去る金曜夜開催された
川の町小学生の手工展
覽會は上出来であつた

立派な夏期學校の成績
表でもあつた。圖書室
の人数も居から最後の
美術陳列室迄何れも
の努力の結晶品揃ひで
一般觀衆は勿論父兄も
満悦の手と思ふ。

川の町婦人会活動

川の町婦人会では毎週
水曜午後一時から十九
と廿四の兩俱樂部で
所内の公益用品を製作
し大いにその功績を上
げつゝあるが今後は一
般よりの協力を功望し
てゐる。

川の町相撲部便り

既報のオ六回優勝旗争
奪相撲大会の時日は都
合に依り九月廿二日に
変更した。

比良相撲協会副頭取高

山友一金堂一夫兩氏は
兼任し其の後任として
星野光三郎森島守一郎
兩氏が登壇した。

山の市仏教会

法要

山の市仏教会では來る
十三日より十五日迄三
日間、日曜日盛大に盆會
法要が営まれり。カプロ
ケラムは左の如し。

八月十三日(金)夜八時
一般礼拝 初夜勤行
講師 松本先生
波多先生

於四十二仏教会堂
於十四日(土)午後八時
於六十三仏教会堂
一般礼拝 満座法要
講師 越智先生
津中良先生

於四十二仏教会堂
同校礼拝 木村先生
於六十三仏教会堂
盆おどり
八月十五日(日)午後八時
於五十三広場
挨拶 倫理委員長中谷氏

今村先生
ベネット所長
基會所幹事辞任す
比良基會所幹事徳永春
吉氏は今回一身上の都
合に依り辞任された。
後任は師範福原氏と決
定

生長の家読友會

來る十四日(土)午後八時
より四十五区生長の家
ホールにて定期読友會
毎水曜日午後八時から
座談會(神妙觀覽修)を
開くから一般の参加を望む

川の町野菜脱水場

川の町野菜脱水工場
は本年七月迄に約一千
トン脱水野菜産出の予
定だと同所監督信定氏
は語つた。

今は葱の脱水を行つて
尾さか二通網もす小は

人蔘にかゝる。現在一
日平均四トン産出し
る。

金入川紛失 財布の中

中に重要書類あり必争
廿三日八日未近アレ
ス送返還を請ふ。

野球成績

山の市
白の出 2
廿八区 7
バサデナ 6
川の町 13
ライキンプ 5
デルタン 3
カーツ 2

山の市の試合

於錢村野球場
十日(土) 日の出
十一日(日) バイキンプ
十二日(月) 消防組
バサデナ
二十八区
ランポーク